

# Juin 1916

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Bulletin des lois, décrets et ordonnances du canton de Berne**

Band (Jahr): **16 (1916)**

PDF erstellt am: **16.08.2024**

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

13 juin  
1916.

# Ordonnance

qui  
**place sous la surveillance de l'Etat le ruisseau  
de Vechigen.**

---

**Le Conseil-exécutif du canton de Berne,**

Sur la proposition de la Direction des travaux publics,

*arrête :*

**Article premier.** Le ruisseau de Vechigen, qui coule sur le territoire des communes de Vechigen et de Worb, est placé, depuis sa source dans la région de Wattenwil et Bangerten jusqu'à son embouchure dans la Worblen, sous la surveillance de l'Etat en conformité de la loi du 3 avril 1857 sur l'entretien et la correction des eaux et par complétement de l'ordonnance du 20 juin 1884.

**Art. 2.** La présente ordonnance sera insérée au Bulletin des lois et publiée en la manière accoutumée.

*Berne, le 13 juin 1916.*

Au nom du Conseil-exécutif:

*Le président,  
D<sup>r</sup> Tschumi.*

*Le suppléant du chancelier,  
G. Kurz.*

# Ordonnance

30 juin  
1916.

qui

**place sous la surveillance de l'Etat le ruisseau dit  
Oeschbach ou Ersigenbach.**

---

**Le Conseil-exécutif du canton de Berne,**

Sur la proposition de la Direction des travaux publics,

*arrête :*

**Article premier.** Le ruisseau dit Oeschbach ou Ersigenbach, coulant sur le territoire des communes de Willadingen, Koppigen, Niederœsch, Oberœsch, Ersigen, Kirchberg, Berthoud et Heimiswil, est placé, avec ses affluents, depuis sa source dans la dernière de ces communes jusqu'à la frontière soleuroise, sous la surveillance de l'Etat en conformité de la loi du 3 avril 1857 sur l'entretien et la correction des eaux et par complétement de l'ordonnance du 20 juin 1884.

**Art. 2.** La présente ordonnance sera insérée au Bulletin des lois et publiée en la manière accoutumée.

*Berne, le 30 juin 1916.*

Au nom du Conseil-exécutif:

*Le président,  
Dr Tschumi.*

*Le suppléant du chancelier,  
G. Kurz.*